



EN: This Datasheet is presented by the manufacturer.

Please visit our website for pricing and availability at www.hestore.hu.

Miniature Industrial relay 8 – 16 A



Automation for
blinds, grilles and
shutters



Elevators and lifts



Shipyards



Road / tunnel
lighting



Hoists and
cranes



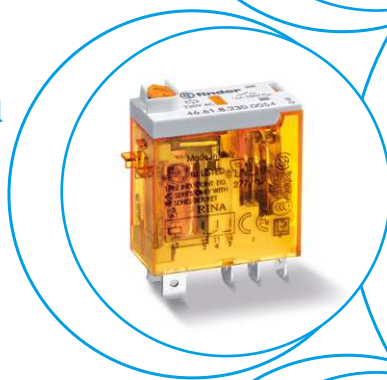
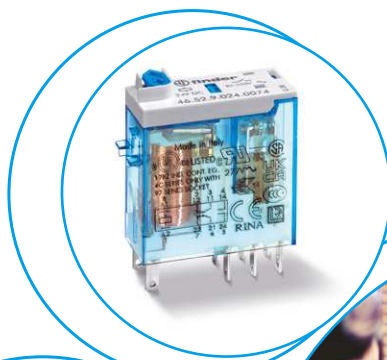
Bottling plant



Control panels



Panels for electrical
distribution



CE UK CA CCC CSA ENE ENE 03 ENE 15 LR RINA CUL US VDE

Ordering information

Example: 46 series Miniature industrial relay, 1 CO, 24 V DC coil, lockable test button and mechanical indicator.

A

	4	6	.	6	.	1	.	9	.	0	2	4	.	0	0	4	0	
Series	46																	
Type	6			1														
5 = Spade/blade solder terminal (2.5 x 0.5)mm																		
6 = Spade/blade terminal Faston 187 (4.8 x 0.5)mm																		
No. of poles				9														
1 = 1 pole, 16 A																		
2 = 2 poles, 8 A																		
Coil version				0			2			4								
9 = DC																		
8 = AC (50/60 Hz)																		
Coil voltage																		
See coil specifications																		
A: Contact material																		
0 = AgNi																		
4 = AgSnO ₂ (46.61 only)																		
5 = AgNi + Au																		
B: Contact circuit																		
0 = CO (nPDT)																		
D: Special versions																		
0 = Standard																		
C: Options																		
2 = Mechanical indicator																		
4 = Lockable test button + mechanical indicator																		
54 = Lockable test button + LED (AC) + mechanical indicator																		
74 = Lockable test button + double LED (DC non-polarized) + mechanical indicator																		

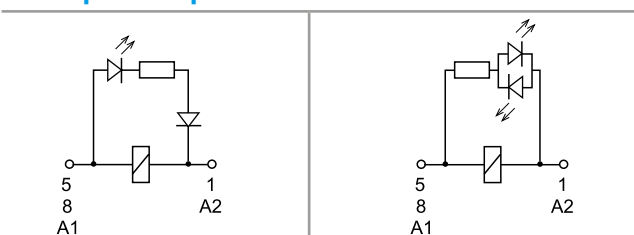
Selecting features and options: only combinations in the same row are possible.

Preferred selections for best availability are shown in **bold**.

Type	Coil version	A	B	C	D
46.52	AC - DC	0 - 5	0	2 - 4	0
	AC	0 - 5	0	54	/
	DC	0 - 5	0	74	/
46.61	AC - DC	0 - 4 - 5	0	2 - 4	0
	AC	0 - 4 - 5	0	54	/
	DC	0 - 4 - 5	0	74	/

Special versions for Rail Applications on request

Descriptions: Options



C: Option 54
LED (AC)

C: Option 74
LED (DC, non-polarized)



Lockable test button and mechanical flag indicator (0040, 0054, 0074)

The dual-purpose Finder test button can be used in two ways:

Case 1) The plastic pip (located directly below the test button) remains intact. In this case, when the test button is pushed, the contacts operate. When the test button is released the contacts return to their former state.

Case 2) The plastic pip is broken-off (using an appropriate cutting tool). In this case, (in addition to the above function), when the test button is pushed and rotated, the contacts are latched in the operating state, and remain so until the test button is rotated back to its former position.

In both cases ensure that the test button actuation is swift and decisive.



Servono le 2 foto con il prodotto nuovo?

Technical data

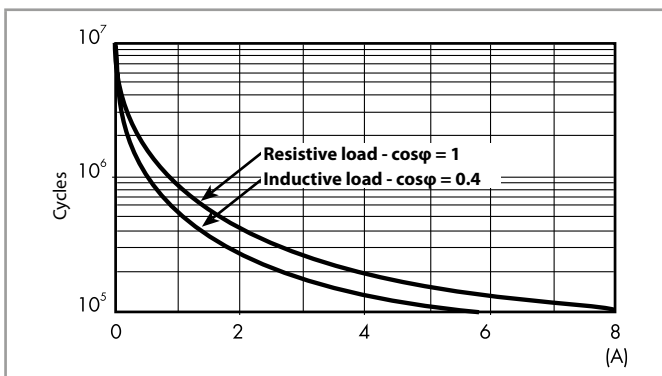
Insulation according to EN 61810-1

		1 pole		2 pole	
Nominal voltage of supply system	V AC	230/400		230/400	
Rated insulation voltage	V AC	250	400	250	400
Pollution degree		3	2	3	2
Insulation between coil and contact set					
Type of Insulation		Reinforced (8 mm)		Reinforced (8 mm)	
Overvoltage category		III		III	
Rated impulse voltage	kV (1.2/50 μs)	6		6	
Dielectric strength	V AC	4000		4000	
Insulation between adjacent contacts					
Type of insulation		—		Basic	
Overvoltage category		—		III	
Rated impulse voltage	kV (1.2/50 μs)	—		4	
Dielectric strength	V AC	—		2000	
Insulation between open contacts					
Type of disconnection		Micro-disconnection		Micro-disconnection	
Dielectric strength	V AC/kV (1.2/50 μs)	1000/1.5		1000/1.5	
Insulation between coil terminals					
Rated impulse voltage (surge) differential mode (according to EN 61000-4-5)	kV (1.2/50 μs)	2			
Other data		46.61		46.52	
Bounce time: NO/NC	ms	2/6		1/4	
Vibration resistance (10...150)Hz: NO/NC	g	20/12		20/15	
Shock resistance	g	20		20	
Power lost to the environment	without contact current	W	0.6	0.6	
	with rated current	W	1.6	2	
Recommended distance between relays mounted on PCB	mm	≥ 5			

Contact specification

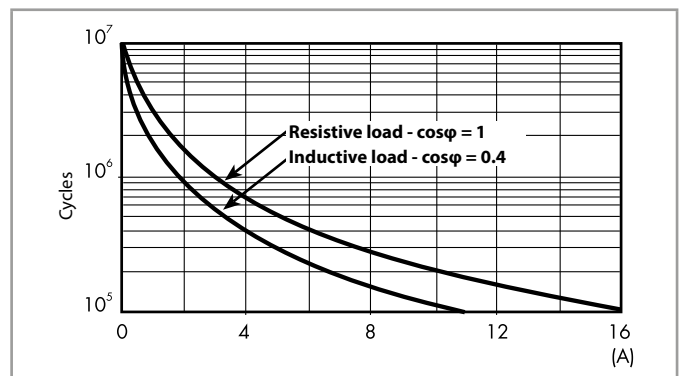
F 46 - Electrical life (AC) v contact current

Type 46.52

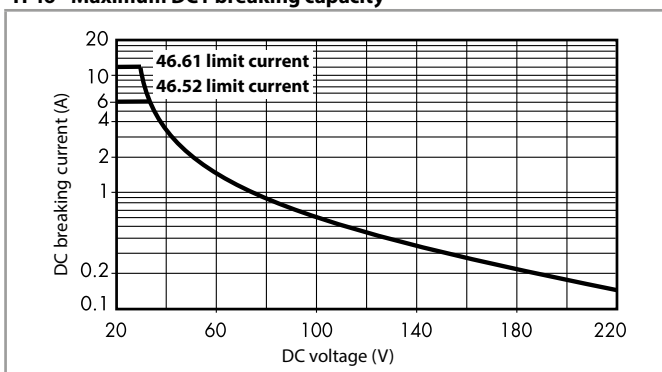


F 46 - Electrical life (AC) v contact current

Type 46.61



H 46 - Maximum DC1 breaking capacity



- When switching a resistive load (DC1) having voltage and current values under the curve, an electrical life of $\geq 100 \cdot 10^3$ can be expected.
- In the case of DC13 loads, the connection of a diode in parallel with the load will permit a similar electrical life as for a DC1 load.

Note: the release time for the load will be increased.

Coil specifications

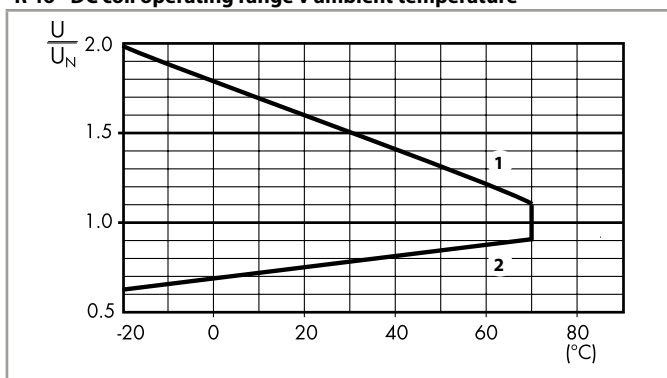
DC coil data

Nominal voltage U_N	Coil code	Operating range		Resistance R	Rated coil consumption I at U_N
V		U_{min} V	U_{max} V	Ω	mA
12	9.012	8.8	13.2	300	40
24	9.024	17.5	26.4	1200	20
48	9.048	35	52.8	4800	10
110	9.110	80	121	23500	4.7
125	9.125	91.2	138	32000	3.9

AC coil data

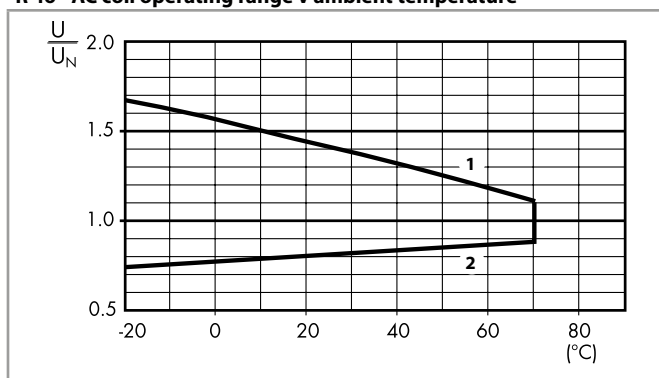
Nominal voltage U_N	Coil code	Operating range		Resistance R	Rated coil consumption I at U_N
V		U_{min} V	U_{max} V	Ω	mA
12	8.012	9.6	13.2	80	90
24	8.024	19.2	26.4	320	45
48	8.048	38.4	52.8	1350	21
110	8.110	88	121	6900	9.4
120	8.120	96	132	9000	8.4
230	8.230	184	253	28000	5
240	8.240	192	264	31500	4.1

R 46 - DC coil operating range v ambient temperature



- 1 - Max. permitted coil voltage.
2 - Min. pick-up voltage with coil at ambient temperature.

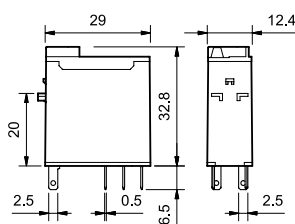
R 46 - AC coil operating range v ambient temperature



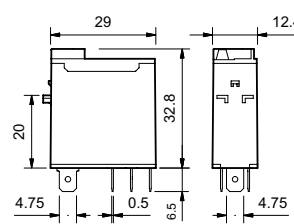
- 1 - Max. permitted coil voltage.
2 - Min. pick-up voltage with coil at ambient temperature.

Outline drawings

Type 46.52



Type 46.61



Accessories



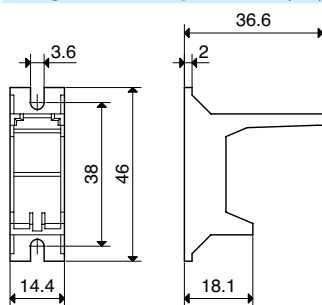
046.05



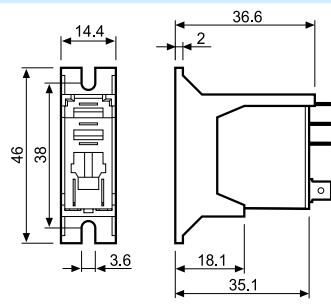
046.05 with relay

Flange mount adaptor for relays types 46.52 and 46.61

046.05



046.05



046.05 with relay



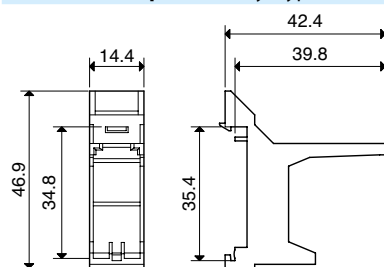
046.07



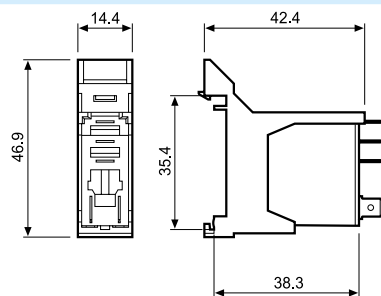
046.07 with relay

35 mm rail adaptor for relays types 46.52 and 46.61

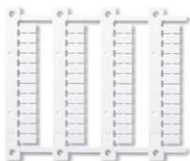
046.07



046.07



046.07 with relay



060.48

Sheet of marker tags (CEMBRE Thermal transfer printers) for relays types 46.52 and 46.61,
(48 tags) 6 x 12 mm

060.48

A

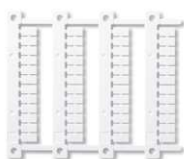


97.P2

Approvals
(according to type):



097.01



060.48

Push-in terminal socket panel or 35 mm rail (EN 60715) mount

For relay type

97.P1

46.61

97.P2

46.52

Accessories

Plastic retaining and release clip

(supplied with socket - packaging code SPA)

097.01

Metal retaining clip

097.71

Identification tag

095.00.4

8-way jumper link

097.58

2-way jumper link

097.52

2-way jumper link

097.42

Marker tag holder

097.00

Modules (see table below)

99.02

Timer modules (see table below)

86.30

Sheet of marker tags for marker tag holder 097.00, 48 tags,
6 x 12 mm, for CEMBRE thermal transfer printers

060.48

Technical data

Rated values

10 A-250 V AC

8 A-250 V AC

Dielectric strength

6 kV (1.2/50 µs) between coil and contacts

Protection category

IP 20

Ambient temperature

°C -40...+70

Wire strip length

mm 10

Min. wire size for 97.P1 and 97.P2 socket

solid wire

stranded wire

mm² 0.5

0.5

AWG 21

21

Max. wire size for 97.P1 and 97.P2 socket

solid wire

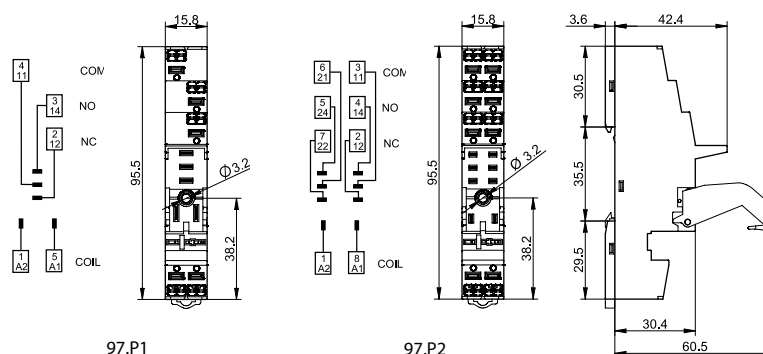
stranded wire

mm² 2 x 1.5 / 1 x 2.5

2 x 1.5 / 1 x 2.5

AWG 2 x 16 / 1 x 14

2 x 16 / 1 x 14



97.P1

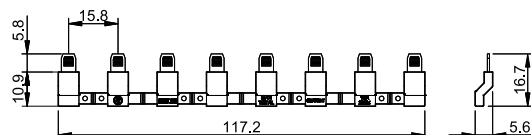
97.P2

8-way jumper link for 97.P1 and 97.P2 sockets

097.58

Rated values

10 A - 250 V



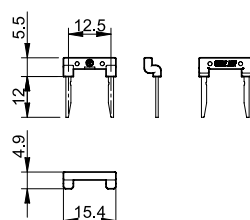
097.58

2-way jumper link for 97.P1 and 97.P2 sockets

097.52

Rated values

10 A - 250 V



097.52



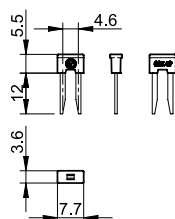
097.42

2-way jumper link for 97.P1 and 97.P2 sockets

Rated values

097.42

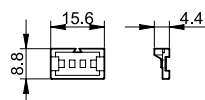
10 A - 250 V



097.00

Marker tag holder for 97.P1 and 97.P2 sockets

097.00



86.30

86 series timer modules

(12...24)V AC/DC; Bi-function: AI, DI; (0.05 s...100 h)

86.30.0.024.0000

(110...125)V AC; Bi-function: AI, DI; (0.05 s...100 h)

86.30.8.120.0000

(230...240)V AC; Bi-function: AI, DI; (0.05 s...100 h)

86.30.8.240.0000

Approvals (according to type):    



99.02

99.02 coil indication and EMC suppression modules for 97.P1 and 97.P2 sockets

Diode (+A1, standard polarity)

(6...220)V DC

99.02.3.000.00

LED

(6...24)V DC/AC

99.02.0.024.59

LED

(28...60)V DC/AC

99.02.0.060.59

LED

(110...240)V DC/AC

99.02.0.230.59

LED + Diode (+A1, standard polarity)

(6...24)V DC

99.02.9.024.99

LED + Diode (+A1, standard polarity)

(28...60)V DC

99.02.9.060.99

LED + Diode (+A1, standard polarity)

(110...220)V DC

99.02.9.220.99

LED + Varistor

(6...24)V DC/AC

99.02.0.024.98

LED + Varistor

(28...60)V DC/AC

99.02.0.060.98

LED + Varistor

(110...240)V DC/AC

99.02.0.230.98

RC circuit

(6...24)V DC/AC

99.02.0.024.09

RC circuit

(28...60)V DC/AC

99.02.0.060.09

RC circuit

(110...240)V DC/AC

99.02.0.230.09

Residual current by-pass*

(110...240)V AC

99.02.8.230.07

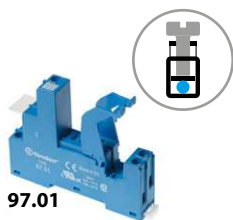
* Additional 0.9 W power dissipation

Approvals
(according to type):

DC Modules with
non-standard polarity
(+A2) on request.

A

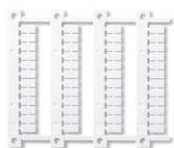


97.01

Approvals
(according to type):



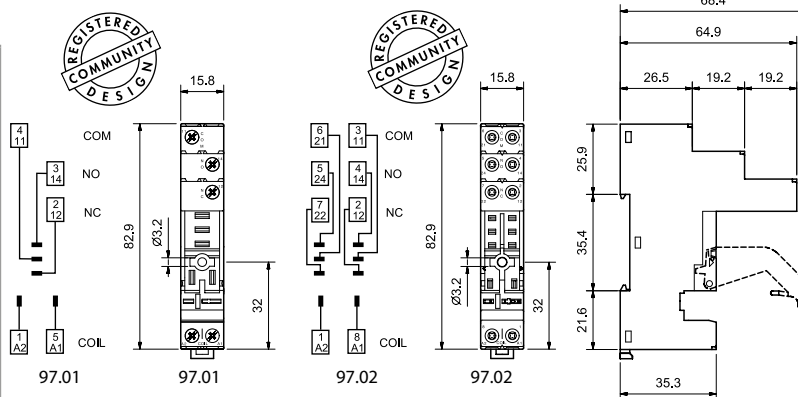
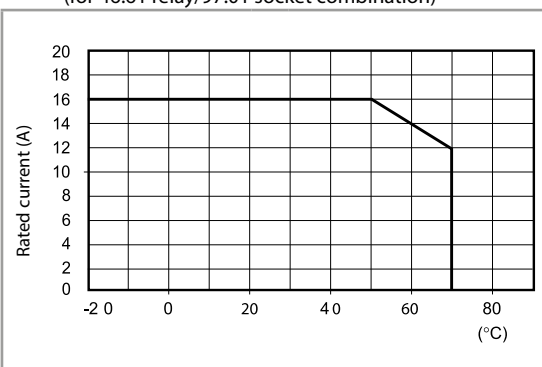
097.01



060.48

Screw terminal socket panel or 35 mm rail (EN 60715) mount		97.01 (blue)	97.01.0 (black)	97.02 (blue)	97.02.0 (black)
For relay type		46.61		46.52	
Accessories					
Plastic retaining and release clip (supplied with socket - packaging code SPA)		097.01			
Metal retaining clip		097.71			
Marker tag holder		097.00			
Identification tag		095.00.4			
8-way jumper link		095.18 (blue)		095.18.0 (black)	
Modules (see table below)		99.02			
Timer modules (see table below)		86.30			
Sheet of marker tags for marker tag holder 097.00, 48 tags, 6 x 12 mm, for CEMBRE thermal transfer printers		060.48			
Technical data					
Rated values		16 A-250 V AC		8 A-250 V AC	
Dielectric strength		6 kV (1.2/50 μs) between coil and contacts			
Protection category		IP 20			
Ambient temperature		°C –40...+70 (see diagram L97)			
	Screw torque	Nm	0.8		
	Wire strip length	mm	8		
Max. wire size for 97.01 and 97.02 socket			solid wire		stranded wire
		mm²	1 x 6 / 2 x 2.5		1 x 4 / 2 x 2.5
		AWG	1 x 10 / 2 x 14		1 x 12 / 2 x 14

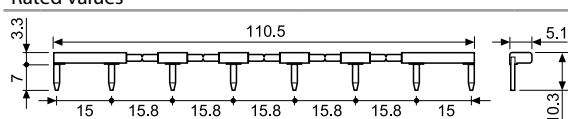
L 97 - Rated current v ambient temperature (for 46.61 relay/97.01 socket combination)



8-way jumper link for 97.01 and 97.02 sockets	095.18 (blue)	095.18.0 (black)
Rated values	10 A - 250 V	



095.18



86 series timer modules

(12...24)V AC/DC; Bi-function: AI, DI; (0.05 s...100 h)	86.30.0.024.0000
(110...125)V AC; Bi-function: AI, DI; (0.05 s...100 h)	86.30.8.120.0000
(230...240)V AC; Bi-function: AI, DI; (0.05 s...100 h)	86.30.8.240.0000

Approvals (according to type):

99.02 coil indication and EMC suppression modules for 97.01 and 97.02 sockets

Diode (+A1, standard polarity)	(6...220)V DC	99.02.3.000.00
LED	(6...24)V DC/AC	99.02.0.024.59
LED	(28...60)V DC/AC	99.02.0.060.59
LED	(110...240)V DC/AC	99.02.0.230.59
LED + Diode (+A1, standard polarity)	(6...24)V DC	99.02.9.024.99
LED + Diode (+A1, standard polarity)	(28...60)V DC	99.02.9.060.99
LED + Diode (+A1, standard polarity)	(110...220)V DC	99.02.9.220.99
LED + Varistor	(6...24)V DC/AC	99.02.0.024.98
LED + Varistor	(28...60)V DC/AC	99.02.0.060.98
LED + Varistor	(110...240)V DC/AC	99.02.0.230.98
RC circuit	(6...24)V DC/AC	99.02.0.024.09
RC circuit	(28...60)V DC/AC	99.02.0.060.09
RC circuit	(110...240)V DC/AC	99.02.0.230.09
Residual current by-pass*	(110...240)V AC	99.02.8.230.07

* Additional 0.9 W power dissipation

86.30



99.02

Approvals
(according to type):



DC Modules with
non-standard polarity
(+A2) on request.



97.11

Approvals
(according to type):
  

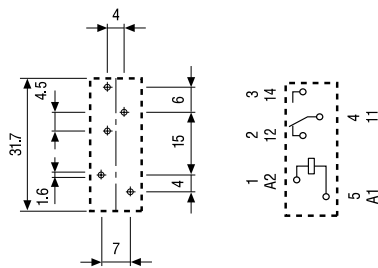
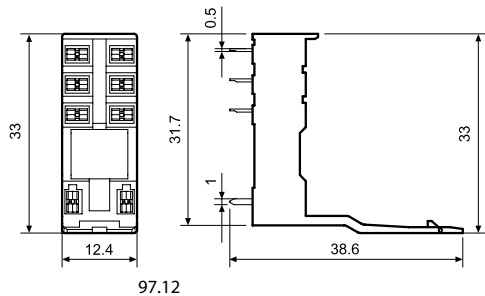
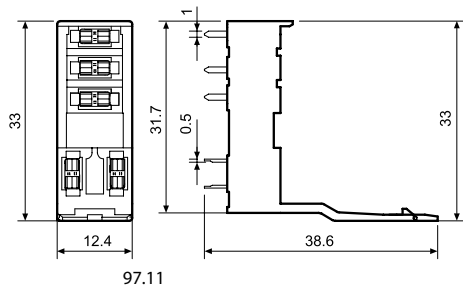
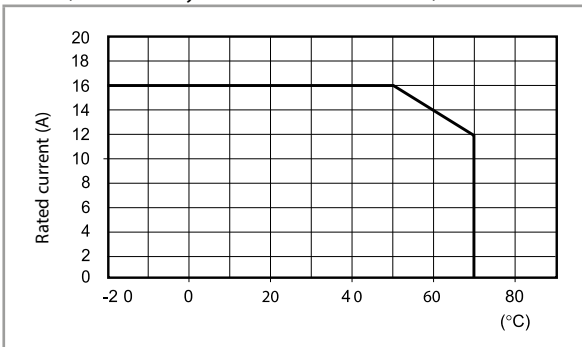


97.12

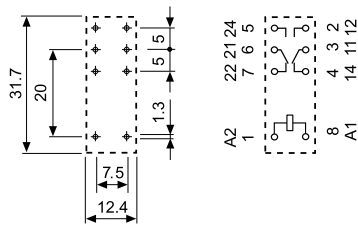
Approvals
(according to type):
  

PCB socket	97.11 (blue)	97.12 (blue)
For relay type	46.61	46.52
Technical data		
Rated values	12 A - 250 V (see diagram L97)	8 A - 250 V
Dielectric strength	6 kV (1.2/50 µs) between coil and contacts	
Protection category	IP 20	
Ambient temperature	°C -40...+70	

L 97 - Rated current v ambient temperature
(for 46.61 relay/97.11 socket combination)



Copper side view



Copper side view

Packaging codes

How to code and identify retaining clip and packaging options for sockets.

Example:



A Standard packaging

SM Metal retaining clip
SP Plastic retaining clip

